

# Personelles

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Schweizer Archiv für Tierheilkunde SAT : die Fachzeitschrift für Tierärztinnen und Tierärzte = Archives Suisses de Médecine Vétérinaire ASMV : la revue professionnelle des vétérinaires**

Band (Jahr): **96 (1954)**

Heft 11-12

PDF erstellt am: **11.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

### Résumé

La réaction en anneau de Bang a prouvé lors du contrôle du lait des fournisseurs sa grande portée et sa spécificité. Elle est positive dans tous les mélanges de laits usuels, pour autant que ceux-ci ne contiennent pas uniquement des laits négatifs ou un lait très faiblement positif. On observe rarement une différence de force réactive entre la réaction isolée ou la réaction de groupes.

### Riassunto

La cosiddetta prova all'anello, dell'aborto di Bang, ha dimostrato una sufficiente sicurezza e specificità. Essa è positiva in tutte le miscele lattee solitamente praticate purchè non contengano esclusivamente del latte con agglutinazione negativa, oppure abbiamo una reazione solo debolmente positiva di un singolo latté. Tra la singola reazione e quella sommaria, con il latte mescolato si osserva raramente una differenza nella intensità della reazione.

### Summary

In the examination of milk issued by purveyers the abortus Bang ring test has proved sufficient amplitude and specificity. It is positive in all usual milk mixtures, supposed they do not contain exclusively negative, or only one very weakly positive individual milk. Differences in the intensity of the reaction in single and group reactions are rare.

### Literatur

Fleischhauer G., 1937, B.T.W. 53/527. – Hermann G., 1939, B.M.T.W. S. 158. – Hess E. und Sackmann W., 1953, Schw. Arch. Tierhik. 95/367. – Merk W., 1952, Vet. med. Diss. München. – Sackmann W., 1953, Preisschrift Univ. Zürich.

---

## PERSONELLES

Am 5. Dezember 1954 feiert in Murten Herr Kollege Dr. Ulrich Gisler, ehemaliger Direktor des Eidg. Hengstendepots in Avenches, seinen 80. Geburtstag. Ebenfalls seinen 80. Geburtstag begeht am 6. Dezember 1954 Herr Prof. Dr. med. Heinrich Zangger, ehemaliger Direktor des gerichtsmmedizinischen Institutes der Universität Zürich. Prof. Zangger war während mehrerer Jahre Dozent für Anatomie und Physiologie an der vet.-med. Fakultät in Zürich.

Die vet.-med. Fakultäten Bern und Zürich sowie die Gesellschaft Schweizerischer Tierärzte gratulieren den beiden Jubilaren herzlich.

---